

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

**Primer período de sesiones ordinario
de la Junta Ejecutiva**

Roma, 23-27 de febrero de 2004

PROYECTOS QUE REQUIEREN LA APROBACIÓN DE LA JUNTA EJECUTIVA

Tema 8 del programa

Para aprobación



Distribución: GENERAL
WFP/EB.1/2004/8-B/6
4 febrero 2004
ORIGINAL: FRANCÉS

OPERACIÓN PROLONGADA DE SOCORRO Y RECUPERACIÓN — REPÚBLICA DEL CONGO 10312.0

Asistencia a las personas afectadas por los conflictos

Número de beneficiarios	177.850
Duración del proyecto	24 meses (del 1° de julio de 2004 al 30 de junio de 2006)
Costo (dólares EE.UU.)	
Costo total para el PMA	13.161.181
Costo total de los alimentos para el PMA	4.991.193
Contribución del Gobierno	173.000

La tirada del presente documento es limitada. Los documentos de la Junta Ejecutiva se pueden consultar en el sitio Web del PMA (<http://www.wfp.org/eb>).

NOTA PARA LA JUNTA EJECUTIVA

El presente documento se remite a la Junta Ejecutiva para su aprobación.

La Secretaría invita a los miembros de la Junta que deseen formular alguna pregunta de carácter técnico sobre este documento a dirigirse a los funcionarios del PMA encargados de la coordinación del documento, que se indican a continuación, de ser posible con un margen de tiempo suficiente antes de la reunión de la Junta.

Director Regional del Despacho para
África Oriental y Central (ODK):

Sr. H. Arthur

Oficial Superior de Enlace (ODK):

Sra. F. Nabulsi

tel.: 066513-2385

Para cualquier información sobre el envío de documentos para la Junta Ejecutiva, diríjase a la Supervisora de la Dependencia de Servicios de Reuniones y Distribución (tel.: 066513-2328).



RESUMEN

A pesar de poseer recursos petroleros, la República del Congo es un país de bajos ingresos y con déficit de alimentos, en donde el 70% de la población vive por debajo del umbral de pobreza. Su índice de desarrollo humano, a saber, 0,502, lo clasifica en el lugar 140° de los 175 países considerados en el Informe sobre Desarrollo Humano 2003 del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD). Desde el año 2000, con el restablecimiento progresivo de la paz y gracias al apoyo de la comunidad internacional, el Congo ha podido emprender la difícil vía de la recuperación socioeconómica. En la mayor parte de las regiones afectadas por los conflictos de 1997-1998 se han tomado disposiciones a fin de restaurar el equilibrio socioeconómico de las personas desplazadas en el interior del país, reactivar la producción agrícola y rehabilitar la infraestructura social y económica básica. Pero los efectos de los conflictos y el derrumbe de la economía que ellos generaron volvieron la situación humanitaria precaria y compleja, con necesidades de recuperación aún más importantes.

En marzo de 2002 se registró en la región de Pool un nuevo brote de violencia que provocó el desplazamiento en el interior del país y a Brazzaville de 100.000 personas, según estimaciones de la Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios. A partir de abril de 2002, las organizaciones humanitarias prestan asistencia de urgencia a las personas desplazadas que se encuentren accesibles. Tras un año de conflictos, la firma de un acuerdo de cese del fuego y cese de las hostilidades entre el Gobierno y las tropas rebeldes, el 17 de marzo de 2003, permite por fin tener la esperanza de una pacificación total del país y del regreso de las personas desplazadas a sus lugares de origen. La magnitud de la destrucción en esta región es impresionante: viviendas e infraestructura básica comunitaria (escuelas, centros sanitarios, puentes, etc.) han sido arrasadas y los campos están devastados. Ante esta situación, el volumen de rehabilitación necesario para restaurar una vida socioeconómica normal en la región es considerable.

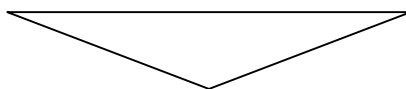
El PMA solicita a la Junta Ejecutiva que apruebe, en el marco de una operación prolongada de socorro y recuperación (OPSR), la provisión de 18.141 toneladas de productos alimenticios por un costo total de 13.161.181 dólares EE.UU., con el fin de atender a las necesidades de unas 177.850 personas durante un período de dos años, a partir del 1° de julio de 2004. El componente más importante de esta operación (el 72%) corresponde a la recuperación mediante actividades de alimentos por trabajo (APT), alimentos en apoyo de actividades generadoras de ingresos y formación de las comunidades básicas, así como programas de alimentación escolar en las regiones afectadas por los conflictos. El segundo componente se centra en el socorro prolongado: distribuciones gratuitas de alimentos a las personas desfavorecidas que acaban de retornar a sus localidades de origen, a los grupos vulnerables desde el punto



de vista social y expuestos a grandes riesgos nutricionales y a las personas que viven con VIH/SIDA; y distribución de raciones de urgencia de protección de semillas a los campesinos de zonas que hasta hace poco eran inaccesibles. La estrategia de la operación se basa en la experiencia adquirida y las lecciones aprendidas en la ejecución de la OPSR en curso.

Las actividades se realizarán en colaboración con los servicios técnicos del Gobierno, los organismos de las Naciones Unidas y las organizaciones no gubernamentales (ONG) nacionales e internacionales. La estrategia de retirada del PMA dependerá de la evolución de la situación sociopolítica.

PROYECTO DE DECISIÓN*



La Junta aprueba la OPSR 10312.0 relativa a la República del Congo, “Asistencia a las personas afectadas por los conflictos” (WFP/EB.1/2004/8-B/6).

* Se trata de un proyecto de decisión. Si se desea consultar la decisión final adoptada por la Junta, sírvase remitirse al documento de Decisiones y recomendaciones que se publica al finalizar el período de sesiones.



CONTEXTO Y JUSTIFICACIÓN DE LA AYUDA

Contexto de la crisis

1. Tras años de reiterados conflictos, desde 2000 la República del Congo ha podido emprender la vía de la reactivación socioeconómica, y las regiones afectadas por los conflictos producidos entre 1997 y 1999 han registrado alentadores indicios de recuperación. No obstante, la pobreza sigue afectando a una gran parte de la población y los indicadores socioeconómicos siguen deteriorándose.
2. En marzo de 2002 resurgió la violencia en el Congo. En la región de Pool se enfrentaron tropas gubernamentales con bandas armadas rebeldes, lo cual dejó un saldo de más de 100.000 personas que debieron abandonar la región y se desplazaron a lugares colectivos o a familias de acogida en Brazzaville y zonas vecinas (Niari, Bouenza, Lekoumou, Plateaux). Se estima asimismo que unas 60.000 personas vivieron escondidas en los bosques de Pool para protegerse de los actos de violencia. Tras un año de conflictos, la firma de un acuerdo de cese de las hostilidades entre el Gobierno y las tropas rebeldes, el 17 de marzo de 2003, hace posible ahora confiar en la pacificación de la región de Pool y el regreso de las personas desplazadas a sus lugares de origen.

Análisis de la situación

3. En el plano nacional, la combinación de los efectos de las dificultades económicas y los sucesivos conflictos ha contribuido a acentuar la pobreza y aumentar el estrato social desfavorecido y marginado. El producto nacional bruto por habitante pasó de 1.281 dólares EE.UU. en 1985 a 700 dólares en 2002. Según la Organización Mundial de la Salud, la esperanza de vida promedio, que se situaba en 53,7 años en 1993, llegó a 47,7 años en 2002. Mientras tanto, en 1999 aproximadamente el 30% de la población urbana vivía por debajo del umbral de pobreza (menos de 1 dólar diario por persona), ese porcentaje aumentó considerablemente estos últimos años y se sitúa actualmente, según datos del Banco Mundial, en un 70%.
4. Pese a contar con recursos petroleros, la República del Congo, con sus 3,1 millones de habitantes (en 2001), está considerada como un país de bajos ingresos y con déficit de alimentos. Su índice de desarrollo humano, a saber, 0,502, la coloca en el puesto 140º de los 175 países considerados en el Informe sobre Desarrollo Humano del PNUD.
5. Al reiniciarse las hostilidades en la región de Pool en marzo de 2002, las condiciones de vida de la población de esa región se deterioraron nuevamente. La región estuvo inaccesible durante más de un año, y las últimas evaluaciones de la situación humanitaria de las personas escondidas en los bosques revelaron datos muy preocupantes.
6. En septiembre de 2003 se llevó a cabo una misión de evaluación organizada por el Despacho Regional para África Oriental y Central (ODK) del PMA en la región de Pool y en otras regiones del país. Tal misión permitió definir las zonas más vulnerables en donde resulta prioritario que el PMA intervenga, y el tipo de intervención necesaria. Los conflictos armados y el deterioro económico han contribuido a agravar el estado nutricional de las mujeres y niños de la región de Pool. Las tasas de malnutrición aguda, que se cuentan entre las más elevadas del país, oscilan entre un 10% y un 15% de la población.



Política y programas gubernamentales de recuperación

7. Tras poner en marcha un Programa provisional posconflicto en el año 2000, en colaboración con sus asociados nacionales e internacionales, en 2003, el Gobierno elaboró un documento de estrategia de lucha contra la pobreza (DELP). Se espera la aprobación de las instituciones de Bretton Woods y la validación nacional de un DELP provisional. Esta primera etapa, seguida de un período de prueba de tres años, podría permitir al Congo reunir las condiciones necesarias para beneficiarse de la iniciativa en favor de los países pobres muy endeudados.
8. El 7 de agosto de 2003, el Gobierno congoleño, por intermedio del Ministerio de Planificación, Ordenación Territorial e Integración Económica, presentó al PMA una solicitud de ayuda alimentaria destinada a ayudar a los grupos vulnerables a combatir la pobreza y apoyar el programa de rehabilitación de la infraestructura básica y de reintegración social y económica de las personas afectadas por los conflictos.

Justificación de la ayuda

9. Ante la perspectiva del restablecimiento de la paz en la región de Pool se necesita un incentivo de asistencia humanitaria para que las aproximadamente 150.000 personas desplazadas en las regiones circundantes y escondidas en los bosques regresen a vivir en sus lugares de origen, y para promover la rehabilitación de la infraestructura y la reactivación de las actividades socioeconómicas. Paralelamente, deberá prestarse la debida atención al preocupante estado nutricional de la población de la región de Pool.
10. Los años de guerra civil y deterioro de la economía han reducido el acceso de gran parte de la población a los recursos, ya sea ingresos, tierras o trabajo. En el DELP se refleja claramente esta preocupación. En este sentido resulta fundamental apuntar a la sinergia entre esa estrategia y las actividades ya emprendidas por el PMA respecto del acceso de todas las personas a la educación gracias a los comedores escolares y a la lucha contra el VIH/SIDA.
11. Los conflictos repetidos tuvieron consecuencias desastrosas para la escolarización de los niños. Datos del Ministerio de Educación revelan que menos del 50% de los niños en edad escolar asistieron regularmente a la escuela entre 2000 y 2002. De acuerdo con el Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), 247.500 niños en edad de recibir enseñanza primaria no están matriculados en la escuela.
12. La magnitud de la violencia sexual que se produjo durante las hostilidades contribuyó a que aumentara la tasa de prevalencia del VIH. Según el Ministerio de Salud, la tasa de prevalencia se situaría actualmente en un 12%, con una concentración aún mayor en los centros urbanos (Brazzaville, Pointe-Noire, Dolisie y Nkayi). Conforme a estadísticas del Programa Conjunto de las Naciones Unidas sobre el VIH/SIDA (ONUSIDA) correspondientes al año 2002, la tasa de prevalencia de VIH/SIDA de los adultos en la República del Congo era del 7,2%, lo cual ubica al país en el lugar 22 de una lista de 50 países. Se trata principalmente de sectores de la población de entre 18 y 45 años, es decir, la franja de edad de mayor actividad, que participa en las actividades productivas.

ESTRATEGIA DE RECUPERACIÓN

Necesidades de los beneficiarios y seguridad alimentaria

13. Las evaluaciones conjuntas llevadas a cabo por los organismos de las Naciones Unidas en la región de Pool después de que finalizaran las hostilidades en marzo de 2003



confirman que las explotaciones agrícolas se vieron totalmente abandonadas o bien destruidas. Según la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), no pudieron cumplirse los ciclos de cultivos alimentarios en general, y de hortalizas, en particular, de todo el año 2002, y los campos están ahora abandonados. Las personas que acaban de regresar a esas regiones sobreviven consumiendo bayas silvestres y los restos de la mandioca plantada antes de huir. Estas reservas se agotarán rápidamente y, en vista de lo que tardan las cosechas, sin duda se producirá un período de importante carestía.

14. Cabe destacar que las actividades agrícolas, a las que se dedica el 80% de las personas, son la única fuente de ingresos de la población de Pool. No hay actividad industrial alguna en la región; el comercio en pequeña escala existente es incipiente y la presencia de la función pública se encuentra reducida a la mínima expresión.

Función de la ayuda alimentaria

15. En la región de Pool, las actividades de APT no sólo respaldarán la rehabilitación de la infraestructura social y económica básica (escuelas, centros sanitarios, etc.) sino también la reactivación de las actividades agrícolas.
16. Está previsto ampliar el programa piloto de alimentación escolar, iniciado por el PMA en las regiones de Plateaux y Cuvette en el marco de la anterior OPSR (6265.00), de modo que llegue a abarcar también la región de Pool, no bien las condiciones lo permitan. Este programa, realizado en asociación con el Ministerio de Educación Nacional, cuenta con gran adhesión por parte de la población beneficiaria y constituye una fuente esencial para mantener el nivel de vida de la población y permitir que las escuelas sigan funcionando.
17. El sistema de las Naciones Unidas en el Congo ha decidido dar una respuesta global y coordinada a la pandemia de VIH/SIDA. En ese sentido, la estrategia de las Naciones Unidas consiste en apoyar el acceso universal a los servicios de salud, atendiendo especialmente a las infecciones resultantes del VIH/SIDA. De tal forma, por lo que respecta a la atención nutricional, reciben ayuda alimentaria todos los pacientes sometidos a seguimiento médico en los centros de tratamiento ambulatorio, pertenecientes a las capas más desprovistas de la población. La evaluación de las actividades vinculadas al VIH en el Congo ha demostrado la necesidad de continuar brindando ese apoyo por medio de los centros de tratamiento ambulatorio, que permiten a las personas que viven con VIH no sólo afrontar la toma diaria de medicamentos sino también mantener su estado nutricional.

Enfoques programáticos

18. El PMA seguirá dirigiendo sus actividades a los grupos más vulnerables, principalmente los hogares que habían sido desplazados por el conflicto en la región de Pool, que son los que padecen mayor inseguridad alimentaria. La asistencia se dirigirá asimismo a los niños que viven en instituciones y a los hogares encabezados por mujeres con medios de subsistencia limitados. Se concederá prioridad a las regiones geográficas afectadas por estos últimos problemas, donde se registra una grave inseguridad alimentaria. Gracias a una rigurosa selección de beneficiarios en las distintas comunidades, y siempre que la situación humanitaria lo permita, la tendencia de la OPSR durante el segundo año de actividad será la reducción de las actividades de socorro en pro de actividades que refuercen la seguridad alimentaria, y de actividades de APT previstas en el marco del componente de recuperación.
19. Se destinará la mayor parte de los recursos del PMA a las actividades de recuperación, la rehabilitación de los bienes comunitarios, el desarrollo agrícola y la creación de microactividades generadoras de ingresos. La finalidad de estas actividades será aumentar



la producción alimentaria y reforzar la autonomía de la población. Si bien el PMA se ceñirá al marco operacional fijado en el plan de esta OPSR, dispondrá de la flexibilidad necesaria para suministrar al Congo el socorro de urgencia que resulte necesario durante el período 2004–2006.

Evaluación de riesgos

20. En términos generales, la situación humanitaria en el Congo sigue siendo precaria. El Gobierno por sí solo no cuenta con los medios para hacer frente a esta situación. Además, tanto la insuficiencia del presupuesto nacional como la inestabilidad recurrente afectan a las actividades de recuperación y a las posibilidades de éxito del proceso de transición del país.
21. La presencia de numerosos hombres armados aún no desmovilizados en la región de Pool sigue siendo un importante factor desestabilizador que puede deteriorar las condiciones de seguridad y también limitar el acceso a los beneficiarios o impedir la distribución de la ayuda alimentaria prevista. El éxito de esta OPSR dependerá del éxito de la operación de desmovilización de los antiguos combatientes formulada por el Gobierno congoleño con el apoyo del Banco Mundial y de la Comisión Europea. A ese respecto, la oficina en el país revisa periódicamente el plan provisional de urgencia para poder adaptarlo a la evolución de situación. Las dificultades logísticas que resultan de la inestabilidad sociopolítica y la falta de acceso a ciertas zonas durante la temporada de las lluvias pueden influir también en la ejecución. El grado de apoyo que presten los donantes a las necesidades expuestas, y la capacidad de los asociados en la ejecución, siguen siendo factores decisivos para el éxito de esta OPSR.

Metas y objetivos

22. El PMA contribuye a mejorar la seguridad alimentaria de las personas afectadas por los conflictos y a la recuperación socioeconómica de la República del Congo.
23. Objetivo 1: Mejorar el estado nutricional de las personas más vulnerables.

⇒ Resultados previstos

24. Los resultados previstos son los siguientes:
 - 6.000 personas desplazadas que hayan regresado a sus zonas de origen (niños huérfanos, personas enfermas, niños abandonados) reciben raciones individuales;
 - 3.350 personas (1.273 hombres y 2.077 mujeres) se benefician de raciones suplementarias;
 - 2.400 pacientes (912 hombres y 1.488 mujeres) reciben raciones familiares de apoyo por medio de distribuciones vinculadas al VIH/SIDA;
 - protección de semillas: 5.600 hogares (2.128 hombres y 3.472 mujeres) reciben raciones destinadas a proteger las semillas y esperar la cosecha.



25. Objetivo 2: Contribuir a la creación de activos físicos y la adquisición de competencias, lo cual permite la reinserción socioeconómica en las zonas afectadas por los conflictos y respecto de los grupos vulnerables en el resto del país.

Resultados previstos

- Creación de activos físicos:
 - ◊ actividades de APT (rehabilitación de 200 kilómetros de carreteras, 3 puentes, 20 escuelas, 5 centros de salud, 100 hectáreas de tierras desbrozadas y cultivadas);
 - ◊ integración de 950 mujeres en los comités de evaluación y de gestión de alimentos.
- Actividades de formación:
 - ◊ participación de 3.600 personas en actividades de alimentos para la capacitación (APC); un 70% de ellas, mujeres;
 - ◊ participación de 20.000 niños (7.600 niños y 12.400 niñas) en actividades vinculadas a los comedores escolares;
- Las mujeres controlan la gestión del proyecto, sus recursos y realizaciones:
 - ◊ 95 comités de mujeres (10 mujeres por comité) en funcionamiento;
 - ◊ un 62% de mujeres entre los beneficiarios de la ayuda alimentaria;
 - ◊ un 60% de mujeres entre los participantes en las actividades de APT;
 - ◊ un 70% de mujeres entre los beneficiarios de las actividades de APC.

PLAN DE EJECUCIÓN POR COMPONENTES

Componentes básicos del programa

⇒ Componente de socorro prolongado

26. **Grupos vulnerables.** Se suministrará asistencia alimentaria de urgencia a las familias y personas más vulnerables, los niños pequeños admitidos en orfanatos, las personas de edad y los enfermos crónicos. Se atenderá asimismo a las familias en donde uno o más integrantes presenten signos de malnutrición y hayan sido ingresados en instituciones (hospitales, centros de rehabilitación nutricional). Se prevé un total de 6.000 beneficiarios en el primer año (2.280 hombres y 3.720 mujeres). A medida que vaya mejorando el estado de salud de los enfermos podrá ir disminuyéndose el número de beneficiarios hasta llegar a 2.500 personas en el curso de los últimos seis meses de la ejecución del proyecto (de enero a junio de 2006). Las necesidades de alimentos se fijarán en 1.636,2 toneladas.
27. **Salud y nutrición.** Esta parte comprenderá el suministro de ayuda alimentaria a los niños pequeños que sufran malnutrición aguda y grave, a las mujeres embarazadas y lactantes, así como a otros grupos de personas en situación crítica, quienes recibirán raciones alimentarias complementarias compuestas de mezcla de maíz y soya, aceite y azúcar. El número de beneficiarios de este grupo corresponderá al 2% de la operación, es decir, 3.350 personas, que recibirán 64,4 toneladas de alimentos. Se tratará en este caso de personas que no se beneficiarán del programa nutricional que está aplicando Médicos sin Fronteras (MSF)/Francia y Holanda.



28. **Asistencia a las personas que viven con VIH/SIDA.** La finalidad de esta actividad es prestar apoyo nutricional a las personas que viven con VIH pertenecientes a familias pobres, que estén siendo atendidas médicamente en centros de tratamiento ambulatorio. Se mantendrá este programa, que representará el 7% de la operación, es decir, 12.000 beneficiarios (4.560 hombres y 7.440 mujeres), quienes recibirán 4.708,8 toneladas de alimentos.
29. **Protección de semillas.** El PMA distribuirá raciones de alimentos a los hogares que recibirán semillas y aperos de la FAO. Esta ayuda alimentaria está prevista a fin de evitar que los beneficiarios del proyecto de la FAO consuman las semillas que se les distribuirán. Esta parte beneficiará a 28.000 personas, es decir, 5.600 participantes (2.128 hombres y 3.472 mujeres) y, con 1.474,2 toneladas, representará el 16% de la operación.

⇒ *Componente de recuperación*

30. **Actividades de APT.** Se distribuirán raciones con arreglo a las actividades de APT a las personas que participan en actividades de reconstrucción de la infraestructura básica destruida durante la guerra. El PMA colaborará con el UNICEF para rehabilitar escuelas y centros sanitarios, y con el PNUD y la FAO para rehabilitar caminos agrícolas. Se distribuirán asimismo raciones alimentarias para apoyar las actividades generadoras de ingresos en beneficio de las mujeres. Este componente permitirá cubrir el 51% de las necesidades de la operación, y beneficiará a 90.500 personas, es decir, 18.100 participantes (6.878 hombres y 11.222 mujeres). Durante los 24 meses siguientes, la cantidad de alimentos destinados al componente de APT ascenderá a 7.841,5 toneladas.
31. **Alimentación escolar.** Se distribuirá una comida diaria a los niños matriculados en escuelas primarias y centros preescolares en Brazzaville y en las regiones de Pool, Plateaux y Cuvette. El número de alumnos seleccionados pasará de 15.000 a 20.000 (7.600 niños y 12.400 niñas), y se dará prioridad a las escuelas situadas en las zonas afectadas por la guerra. Esta iniciativa se llevará a cabo en cooperación con la FAO y el UNICEF; el UNICEF completará la asistencia prestada por el PMA distribuyendo manuales y material escolar y mejorando el sistema sanitario de las escuelas, y la FAO creará huertos en las escuelas que tengan comedores. Este componente abarcará el 11% de la operación y para él se utilizarán 1.368 toneladas de alimentos.
32. **Actividades de APC y actividades generadoras de ingresos.** Las actividades de APC y las actividades generadoras de ingresos, dirigidas principalmente a las mujeres, tienen por finalidad dotar a los beneficiarios de fuentes de ingresos duraderas. La capacitación apuntará fundamentalmente a las técnicas agrícolas y la transformación de los productos agrícolas, en tanto que los proyectos generadores de ingresos se referirán principalmente a la avicultura, la pastelería en pequeña escala, la cerámica o la costura. Organizarán tal capacitación ONG internacionales y nacionales en la región de Pool. Los beneficiarios serán 18.000, es decir, 3.600 participantes (1.080 hombres y 2.520 mujeres), y este componente representará el 10% de la operación. La cantidad de alimentos reservados para apoyar este tipo de actividad será de 947,8 toneladas.

Mecanismo de aprobación de las actividades

33. El Comité de aprobación de proyectos, que se constituirá en el seno de la oficina en el país, velará por que los diversos proyectos e intervenciones respondan a los objetivos de la OPSR. Para ello se basará en el asesoramiento prestado y los estudios realizados por los organismos técnicos competentes (FAO, PNUD, UNICEF, ONG asociadas). Con el examen inicial se procurará determinar la viabilidad y sostenibilidad del proyecto, las ventajas que él planteará para las mujeres, la participación de la población local, la



disponibilidad de los artículos no alimentarios necesarios y las contribuciones procedentes de otras fuentes. El proceso de examen abarcará sistemáticamente la realización de una evaluación en el lugar.

Selección de beneficiarios

34. Gracias a un análisis de la inseguridad alimentaria, tendrá prioridad la selección de zonas afectadas por los conflictos donde la inseguridad alimentaria sea relativamente más grave, a saber, principalmente la región de Pool. Se hará un análisis del grado de vulnerabilidad de las personas seleccionadas conforme a los siguientes criterios:
- impacto del conflicto;
 - producción agrícola;
 - abastecimiento de los mercados con las cosechas;
 - acceso a los circuitos comerciales;
 - importancia de los desplazamientos de la población;
 - estado nutricional y de salud;
 - magnitud de la destrucción de la infraestructura social.
35. El PMA colaborará con los demás organismos de las Naciones Unidas y con las ONG para establecer y administrar un banco de datos sobre vulnerabilidad, desplazamientos de la población y seguridad alimentaria.
36. Los hogares más vulnerables y los que están más expuestos a la inseguridad alimentaria se definirán mediante un enfoque comunitario. Los asociados en la ejecución seleccionarán, conforme a criterios establecidos por el PMA, a los beneficiarios que reúnan las condiciones necesarias para recibir asistencia. Las listas proporcionadas por los asociados serán verificadas por el PMA antes de que comience cada distribución.

Disposiciones institucionales y selección de los asociados

37. El PMA tiene una participación dinámica en el equipo de las Naciones Unidas en los países, dirigido por el coordinador residente, el cual vela por la coordinación con el Gobierno y la coherencia de la programación de las actividades.
38. Por otra parte, el PMA organiza y preside las reuniones del grupo de ayuda alimentaria. El único otro abastecedor importante de ayuda alimentaria es la ONG estadounidense *International Partnership for Human Development*, que también está llevando a cabo un proyecto de comedores escolares. El PMA y esa ONG trabajan en estrecha colaboración para poner en práctica los mismos modos operativos del proyecto de comedores escolares y para asegurarse de que haya una repartición geográfica coordinada de las regiones en donde se interviene.
39. El Gobierno y el PMA firmarán una carta de entendimiento con validez para toda la duración de la OPSR. El PMA mantendrá periódicamente reuniones de coordinación con los principales asociados gubernamentales, a saber, el Ministerio de Asuntos Sociales y Acción Humanitaria, el Ministerio de Enseñanza Primaria, el Comité Nacional de Lucha contra el SIDA y la Dirección General de Control y Coordinación de las Actividades del PMA.



40. Distribuirán los alimentos las organizaciones asociadas o los comités de mujeres, en colaboración con las organizaciones encargadas de los aspectos técnicos de las actividades. Se tratará, entre otras, del Comité Internacional de la Cruz Roja, el Organismo de Cooperación Técnica y Desarrollo (ACTED), la Asociación de Socorro de Urgencia o CARITAS. Se firmarán protocolos de acuerdo con cada asociado en la ejecución. Los comités de distribución, compuestos exclusivamente por mujeres, se fortalecerán y generalizarán en la medida de lo posible.
41. La distribución de alimentos en los centros nutricionales y a los grupos vulnerables será responsabilidad de ONG tales como MSF, el Comité Internacional de Socorro o la Antena Regional de Información sobre el SIDA y de Prevención.
42. En el sistema de las Naciones Unidas, el PMA colabora con el PNUD (rehabilitación de carreteras y sistemas de riego), el UNICEF (rehabilitación de sistemas de abastecimiento de agua potable y de saneamiento en las escuelas) y la FAO (protección de semillas para las personas desplazadas que han retornado a sus lugares de origen). Los asociados de las Naciones Unidas suministran artículos no alimentarios y apoyo técnico para las actividades de APT y APC.

Fortalecimiento de la capacidad y cuestiones de género

43. Con objeto de lograr una cobertura eficaz de todos los beneficiarios y un mejor seguimiento de la operación, el PMA ha reforzado sus oficinas auxiliares de Nkayi y Pointe-Noire.
44. Se han organizado talleres de formación dirigidos a las ONG asociadas del PMA y a los comités de distribución integrados por mujeres, y se prevén otras sesiones de capacitación sobre las cuestiones de género y el seguimiento y la evaluación. El PMA seguirá dando indicaciones a los organismos de contraparte respecto de la preparación de propuestas de proyectos, informes y asuntos relacionados con la temática de género, conforme al modo en que se plantean en los Compromisos ampliados del PMA relativos a la mujer (2003-2007).

⇒ La situación de la mujer

45. El impacto de los problemas afectó especialmente a las mujeres: el número de mujeres jefas de hogar, a menudo con varios niños a cargo, aumentó considerablemente. En el Congo, las mujeres representan el 70% de la mano de obra agrícola y a ellas corresponde entre un 60% y un 80% de la producción de alimentos, así como el 100% de la transformación de los productos agrícolas.
46. En atención a ello, y en el marco de la política del PMA en favor de las mujeres, la oficina en el país ya ha creado más de 60 comités de mujeres, a quienes ha impartido capacitación, encargados de definir proyectos y beneficiarios, así como de la distribución de alimentos en las zonas en donde no hay suficientes asociaciones. La oficina en el país espera ampliar la constitución de tales comités en la región de Pool. Además, todos los asociados del PMA tienen la obligación de garantizar que las tarjetas de las raciones alimentarias, durante las distribuciones familiares de socorro, figuren a nombre de las mujeres. En el caso de los hogares polígamos, cada esposa constituye un hogar distinto. Las mujeres, especialmente las jefas de hogar, son un grupo beneficiario prioritario, principalmente en el marco de las actividades de APC. Estos aspectos integran los factores que se retienen en los procesos de seguimiento y evaluación de los proyectos.



Logística

47. Los productos alimenticios se comprarán en los mercados internacionales y se harán llegar a Brazzaville pasando por el puerto de Pointe Noire. Las existencias destinadas a la región de Pool se dirigirán a Kinkala desde Pointe Noire.
48. El PMA dispone de un almacén en Brazzaville, otros dos en Pointe-Noire, y un cuarto en Nkayi. La capacidad de almacenaje total en el país es de 4.500 toneladas. De esos cuatro almacenes, el PMA alquila dos; los otros dos fueron proporcionados por el Gobierno, como aportación a las actividades del PMA. Dada la reducida capacidad de los almacenes de Pointe-Noire (800 toneladas), y habida cuenta de las limitaciones que plantea el transporte primario, se encargarán a empresas consignatarias las operaciones de descarga, almacenamiento y transporte hasta los puntos de entrega en el interior del país.
49. En cuanto al transporte de los alimentos en el interior, seguirá efectuándose por tren por medio del agente expedidor (en los tramos que estén en funcionamiento). Sin embargo, conviene señalar que, debido a los problemas de seguridad que existen en la región de Pool, es posible que el envío de alimentos se vea perturbado si no se respetan los acuerdos de cese del fuego entre el ejército del Gobierno y las milicias rebeldes. El transporte secundario se efectuará en camiones alquilados en el lugar pero, dado el mal estado de las carreteras, los transportistas privados se resisten mucho a enviar sus camiones al interior del país y, cuando aceptan hacerlo, es a un costo muy elevado. Todos esos factores explican la tarifa del transporte terrestre, almacenamiento y manipulación (TTAM), que se calcula en 207 dólares EE.UU. por tonelada.
50. Recaerá sobre el PMA la responsabilidad de las operaciones logísticas en su conjunto hasta los puntos de entrega en el interior del país, que se mantendrán con los asociados. Éstos se encargarán del transporte secundario y de la distribución de los alimentos a los beneficiarios. Los gastos de esas operaciones serán reembolsados por el PMA.

Seguimiento y evaluación

51. El seguimiento y evaluación se basará en la estructura ya existente. Tomando como base el marco lógico de la OPSR, la oficina en el país elaborará una matriz de seguimiento y evaluación, que irá acompañada de formularios electrónicos de seguimiento y de informes de las visitas sobre el terreno, así como de una indicación precisa de las funciones distribuidas entre todas las personas que intervienen en el seguimiento de los proyectos. El sistema de seguimiento y evaluación integrará todos los componentes de la operación, así como el seguimiento de la aplicación de las políticas del PMA, fundamentalmente los Compromisos ampliados relativos a la mujer y la gestión basada en los resultados. Sobre la base de este último principio, se llevará a cabo un estudio de referencia en los dos meses siguientes a la OPSR, seguido de evaluaciones de mitad de período y evaluaciones finales. Se transmitirán regularmente al despacho regional informes sobre la evolución de las actividades y las condiciones de vida de la población en las zonas de ejecución del proyecto.
52. El Gobierno tendrá que desempeñar una función más importante en el seguimiento de la OPSR. El PMA seguirá siendo responsable de las actividades de seguimiento y evaluación; los costos que generen el seguimiento y evaluación se contabilizarán como costos de apoyo directo de la oficina en el país. Por último, el despacho regional ofrecerá su apoyo y sus conocimientos técnicos para poner en práctica el sistema de seguimiento e impartir capacitación al personal.



Medidas de seguridad

53. Tras un estudio detenido de la situación de seguridad se han disminuido los niveles de alerta asignados a la mayor parte de las regiones del país, salvo en la región de Pool, donde sigue vigente la Fase IV. En el resto del país, las fases de seguridad oscilan entre la I y la III, según la evolución de la situación. Sin embargo, pese a tal mejora, la seguridad sigue siendo precaria y es necesario un trabajo constante de coordinación y vigilancia para garantizar la seguridad de todo el personal.
54. Con miras a reducir los riesgos a que se exponen los recursos humanos, alimentarios y materiales de la operación, se prevé la contratación de agentes de vigilancia de las oficinas y almacenes del PMA. Está previsto también mejorar el sistema de comunicaciones y la responsabilidad financiera respecto de los riesgos del personal, así como la contribución del PMA a la financiación del Oficial de Seguridad de las Naciones Unidas, como puede verse en el presupuesto adjunto.

Estrategia de retirada

55. La voluntad manifestada por el Gobierno de reconstruir el Congo, según se refleja en su DELP, constituye un elemento positivo para poner en marcha las actividades de rehabilitación y promover la reactivación de las actividades socioeconómicas. A este respecto, la participación de las autoridades en los proyectos de comedores escolares y el apoyo brindado a las personas que viven con VIH son indicios alentadores a los que pretende apuntar el PMA a fin de garantizar la sostenibilidad de las medidas adoptadas una vez que retire su asistencia.

Mecanismo para contingencias

56. La oficina en el país ha preparado una planificación de las operaciones de urgencia que prevé un modelo teórico, a saber, un caso de deterioro de la situación en la región de Pool que provoque desplazamientos de la población. En principio, en el presupuesto de la OPSR habría una asignación para "imprevistos" que permitiría asistir a las personas afectadas por una situación de urgencia. Se harán traspasos de recursos entre actividades, en función de la evolución de las necesidades.
57. Las emergencias para las que sean necesarios más recursos de los que pueden obtenerse por medio de tal asignación se atenderán mediante una revisión presupuestaria. En caso de emergencia en gran escala, como la que provocaría la reanudación generalizada del conflicto en el Congo, el PMA procurará movilizar recursos adicionales en el marco de una operación de urgencia o mediante retiros de la Cuenta de Respuesta Inmediata (CRI).

RECOMENDACIÓN DEL DIRECTOR EJECUTIVO

58. Se recomienda a la Junta Ejecutiva que apruebe la OPSR conforme al presupuesto previsto en los Anexos I y II.



ANEXO I

DESGLOSE DE LOS COSTOS DEL PROYECTO			
	Cantidad (toneladas)	Costo promedio por tonelada (dólares)	Valor (dólares)
COSTOS PARA EL PMA			
A. Costos operacionales directos			
Productos ¹			
– Arroz	11 438	200	2 457 569
– Leguminosas	5 113	345	1 626 087
– Aceite vegetal	1 008	720	775 202
– Azúcar	99	255	27 225
– Sal yodada	184	75	18 400
– Mezcla de maíz y soya	299	265	86 710
Total de productos	18 141		4 991 193
Transporte externo		110,25	2 112 694
TIAM		207	3 753 266
Otros costos operacionales directos			395 000
Total de costos operacionales directos			11 252 153
B. Costos de apoyo directo (véase el anexo II para los detalles)			1 048 016
C. Costos de apoyo indirecto (7,0% del total de los costos directos)			861 012
COSTOS TOTALES PARA EL PMA			13 161 181
<p>¹ Se trata de una canasta de alimentos teórica utilizada con fines de presupuestación y aprobación. Al igual que en todos los proyectos asistidos por el PMA, la combinación y las cantidades de productos pueden variar en función de la disponibilidad.</p>			



ANEXO II

NECESIDADES DE APOYO DIRECTO (dólares)	
Gastos de personal	
Administradores internacionales	278 600
Personal nacional de servicios generales	49 019
Administradores nacionales	282 096
Horas extraordinarias	5 100
Incentivos	45 800
Consultores internacionales	37 500
Consultores nacionales	20 000
Viajes del personal en comisión de servicio	35 000
Formación y perfeccionamiento del personal	15 000
Total parcial	768 115
Gastos de oficina y otros gastos corrientes	
Alquiler de locales	10 000
Servicios públicos (generales)	20 000
Material de oficina	19 200
Comunicaciones y servicios de tecnología de la información	36 400
Seguros	4 501
Reparación y mantenimiento del equipo	25 000
Costos de mantenimiento del equipo	45 000
Servicios de las organizaciones de las Naciones Unidas	19 000
Total parcial	179 101
Equipo y otros costos fijos	
Equipo de telecomunicaciones y tecnología de la información	80 800
Mobiliario, herramientas y equipo	20 000
Total parcial	100 800
TOTAL DE COSTOS DE APOYO DIRECTO	1 048 016



ANEXO III

RESUMEN DEL MARCO LÓGICO—OPSR REPÚBLICA DEL CONGO 10312.0				
Jerarquía de los resultados	Indicadores comprobables objetivamente	Procedimiento de comprobación	Supuestos y riesgos	
Meta				
Que el PMA contribuya a mejorar la seguridad alimentaria de las personas afectadas por los conflictos y a la recuperación socioeconómica de la República del Congo	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Disminución de la tasa de malnutrición de los niños de cero a cinco años y de las mujeres embarazadas y lactantes a menos del 10% ➤ Índice global de seguridad alimentaria por hogar ➤ Reducción del porcentaje de los ingresos de los hogares destinado a la alimentación ➤ Reducción de la tasa de mortalidad infantil vinculada a la malnutrición ➤ Reducción de la tasa de mortalidad materna vinculada a la malnutrición 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informe del Ministerio de Salud ➤ Informe anual del PNUD sobre el desarrollo humano ➤ Informe de evaluación (de mitad de período y final) del PMA y de otros asociados ➤ Informe sobre investigaciones (UNICEF, MSF/Holanda y Francia) 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Entorno político y normas de comportamiento propicios para las actividades socioeconómicas ➤ Seguridad adecuada que permita llevar a cabo programas de asistencia humanitaria ➤ Un apoyo adecuado y oportuno de los donantes para respaldar las actividades de urgencia y desarrollo en el plano nacional ➤ Puesta en marcha efectiva del proceso de desarme y desmovilización de combatientes 	
Objetivo 1				
Mejorar el estado nutricional de las personas más vulnerables	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Reducción de la tasa de malnutrición global en la población beneficiaria ➤ Reducción de la tasa de malnutrición moderada y grave de los niños de cero a cinco años de la población beneficiaria ➤ Reducción de los casos de mortalidad de los niños de cero a cinco años en las zonas abarcadas por el proyecto 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informe de evaluación (de mitad de período y final) del PMA y de otros asociados ➤ Informes de investigaciones (UNICEF, MSF/Holanda y Francia) sobre el estado nutricional ➤ Informe del Ministerio de Salud 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Comprobación de la existencia de la debida asistencia médica que permita tratar las enfermedades comunes, como el paludismo, el cólera, el ébola, etc. ➤ Puesta en práctica por el UNICEF del programa antiparasitario sistemático y de distribución de micronutrientes a los niños, y las mujeres embarazadas y lactantes 	



RESUMEN DEL MARCO LÓGICO—OPSR REPÚBLICA DEL CONGO 10312.0				
Jerarquía de los resultados	Indicadores comprobables objetivamente	Procedimiento de comprobación	Supuestos y riesgos	
	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Relación entre la cantidad de semillas distribuidas y el volumen de la producción en las zonas seleccionadas ➤ Aumento de la superficie cultivada en las zonas del proyecto 			
Resultados previstos				
1.1 6.000 beneficiarios vulnerables reciben raciones alimentarias diarias mínimas en el marco de las distribuciones generales (personas desplazadas que regresaron a sus lugares de origen: niños huérfanos, enfermos, niños abandonados)	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Número de beneficiarios que reciben raciones en las distribuciones generales, por edad, sexo y categoría ➤ Cantidad, composición y valor energético de las raciones distribuidas ➤ Porcentaje de mujeres que reciben alimentación en los lugares de distribución ➤ Regularidad de las distribuciones de productos alimenticios y nivel de aceptación de la canasta de alimentos 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informes mensuales de los asociados ➤ Informes sobre las actividades de los asociados en la ejecución ➤ Informes de evaluación (de mitad de período y final) ➤ Informes de las misiones sobre el terreno 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Disponibilidad de asociados competentes para la distribución de la ayuda alimentaria a las personas beneficiarias seleccionadas ➤ Acceso satisfactorio a juicio del PMA y los asociados en la ejecución (a los beneficiarios de las zonas de ejecución del proyecto). ➤ Está vigente el plan de regreso de las personas desplazadas propuesto por el Gobierno 	
1.2 3.350 personas logran obtener nuevamente un estado nutricional satisfactorio en el marco del programa de rehabilitación nutricional (personas que presentan signos de malnutrición: niños de cero a cinco años, mujeres embarazadas y lactantes, tuberculosos, etc.)	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Número de beneficiarios desglosados por sexo, categoría y edad ➤ Número, composición y valor energético de las raciones distribuidas ➤ Número de beneficiarios que reciben raciones suplementarias, por edad, categoría y sexo 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informes sobre las actividades de los centros de rehabilitación nutricional ➤ Informes de distribución por los organismos asociados ➤ Informes de las encuestas realizadas por los organismos asociados (MSF/Francia y Holanda, Comité Internacional de la Cruz Roja, y otros) 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Sistema de vigilancia nutricional vigente en las zonas abarcadas por el proyecto ➤ Disponibilidad de organismos asociados competentes en materia de ejecución de programas nutricionales en toda la zona de ejecución del proyecto ➤ Existen organismos asociados con la capacidad técnica suficiente y los recursos 	



RESUMEN DEL MARCO LÓGICO—OPSR REPÚBLICA DEL CONGO 10312.0				
Jerarquía de los resultados	Indicadores comprobables objetivamente	Procedimiento de comprobación	Supuestos y riesgos	
1.3 2.400 pacientes portadores del virus VIH/SIDA reciben raciones familiares en el marco del proyecto de asistencia nutricional a las personas que viven con VIH/SIDA (12.000 beneficiarios en total)	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Número de personas que viven con VIH/SIDA que se benefician del proyecto, por edad y sexo ➤ Número, composición y valor energético de las raciones distribuidas y nivel de aceptación de la canasta de alimentos 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informes de evaluación conjunta ➤ Informes sobre las actividades de los asociados en la ejecución y del PMA ➤ Informe de evaluación de mitad de período ➤ Informes sobre las encuestas ➤ Informes sobre la capacitación 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ complementarios necesarios para aplicar los programas nutricionales ➤ Existen organismos asociados competentes para aplicar los programas nutricionales sobre VIH/SIDA en las zonas abarcadas por el proyecto ➤ Las personas que viven con VIH asisten a los centros especializados de atención ➤ Los organismos asociados brindan continuamente servicios médicos de apoyo a los enfermos de VIH/SIDA 	
1.4 5.600 agricultores se benefician de las raciones familiares de protección de semillas (28.000 beneficiarios en total)	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Número de agricultores que se benefician de las raciones de protección de semillas, por edad y sexo ➤ Cantidad, tipo y valor energético de los productos distribuidos ➤ Porcentaje de mujeres que reciben alimentos (componente de protección de semillas) 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informes de evaluación conjunta ➤ Informes sobre las actividades de los asociados y del PMA ➤ Informes anuales del Ministerio de Agricultura 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Los organismos asociados suministran y distribuyen artículos no alimentarios (semillas, aperos, abono, etc.) ➤ Los asociados se encargan del seguimiento de las distribuciones de artículos no alimentarios ➤ Existen organismos asociados competentes para realizar los programas de ayuda alimentaria en pro de los beneficiarios seleccionados 	



RESUMEN DEL MARCO LÓGICO—OPSR REPÚBLICA DEL CONGO 10312.0				
Jerarquía de los resultados	Indicadores comprobables objetivamente	Procedimiento de comprobación	Supuestos y riesgos	
<p>Objetivo 2:</p> <p>Contribuir a la creación de activos físicos y a la adquisición de competencias que permitan la reinserción socioeconómica en las zonas afectadas por los conflictos y entre los grupos vulnerables en el resto del país</p>	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Número de personas que participan en las actividades socioeconómicas ➤ Aumento porcentual de los ingresos de las personas y los grupos seleccionados ➤ Variedad de actividades socioeconómicas reactivadas en las comunidades seleccionadas, independientemente de los activos creados y las calificaciones adquiridas ➤ Proporción de activos creados y controlados por las mujeres, y que las beneficiarían ➤ Aumento del número de hectáreas de tierra cultivadas y de la producción de alimentos en las zonas abarcadas por el proyecto 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informes anuales de los asociados y del PMA ➤ Informes sobre las misiones ➤ Informes de evaluación (de mitad de período y anual) del PMA y de los organismos asociados ➤ Informes de los sectores agrícolas y del Ministerio de Agricultura 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Existen garantías de paz en las zonas abarcadas por el proyecto para que pueda reanudarse la actividad económica ➤ Disponibilidad de capital y de mercados que permitan a los participantes idóneos emprender actividades empresariales ➤ Adquisición de capitales por parte de la población local y utilización de los capitales y de las calificaciones adquiridas, según lo previsto 	
<p>Resultados previstos</p> <p>2.1 18.100 personas participan en la creación y rehabilitación de activos socioeconómicos (90.500 beneficiarios en total)</p>	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Número y tipo de activos creados/rehabilitados ➤ Tiempo promedio necesario para crear/rehabilitar activos, por tipo de activo ➤ Número y valor económico de la canasta de alimentos distribuida, en relación con las cantidades y precios del mercado 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informes sobre la labor realizada por el PMA y sus asociados ➤ Informes de las misiones conjuntas sobre el terreno 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Diferencia proporcional adecuada entre los costos de trabajo en el mercado y el valor de los alimentos del proyecto a fin de atraer a las actividades de alimentos por trabajo solamente a las personas más vulnerables ➤ Los otros asociados suministrarán los artículos no alimentarios 	



RESUMEN DEL MARCO LÓGICO—OPSR REPÚBLICA DEL CONGO 10312.0				
Jerarquía de los resultados	Indicadores comprobables objetivamente	Procedimiento de comprobación	Supuestos y riesgos	
	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Número de participantes en las actividades de creación de activos, por sexo y edad 		<ul style="list-style-type: none"> ➤ La población local apoya las actividades de APT ➤ Informes de misiones conjuntas sobre el terreno ➤ Disponibilidad de asociados para poner en práctica las actividades de APT 	
2.2 3.600 personas, un 70% de mujeres, participan en las actividades de APC (18.000 beneficiarios en total)	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Número de beneficiarios que han recibido capacitación por edad y sexo ➤ Número y tipo de sesiones de capacitación recibidas ➤ Cantidad y tipo de productos distribuidos 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informes sobre la capacitación ➤ Informes sobre la labor realizada por el PMA y sus asociados ➤ Informes de las misiones conjuntas sobre el terreno 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ La población local evalúa y apoya las actividades de APC y se identifica con ellas ➤ Los otros organismos asociados proporcionan artículos no alimentarios ➤ Disponibilidad de los organismos asociados para realizar actividades técnicas de capacitación 	
2.3 20.000 niños matriculados en centros preescolares y escuelas primarias	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Número de niños beneficiarios de las raciones de los comedores escolares por edad y sexo (primaria y preescolares) ➤ Tasa de asistencia en relación con la tasa de referencia por clase y sexo ➤ Tasa de deserción respecto de la tasa de referencia por clase y sexo ➤ Cantidad, tipo y valor energético de los productos distribuidos 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informes de las misiones conjuntas PMA-Ministerio ➤ Informes mensuales, trimestrales y anuales de los asociados ➤ Informes mensuales, trimestrales y anuales de los docentes ➤ Informes de evaluación de fin de año escolar 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Un número suficiente de profesores y un nivel de instrucción escolar adecuado en el curso de todo el proyecto ➤ Adhesión efectiva de los padres y la población local al proyecto ➤ Respaldo de los padres y la población local al proyecto ➤ Suficiente capacidad operacional de los equipos de gestión 	



RESUMEN DEL MARCO LÓGICO—OPSR REPÚBLICA DEL CONGO 10312.0				
Jerarquía de los resultados	Indicadores comprobables objetivamente	Procedimiento de comprobación	Supuestos y riesgos	
<p>2.4 Las mujeres controlan la realización y la gestión del proyecto, así como sus recursos y realizaciones (la OPSR eleva a 95 el número de comités de mujeres y vela por que las mujeres representen el 62% de los beneficiarios de la ayuda alimentaria, el 60% de los participantes en las actividades de APT y el 70% de los beneficiarios de las actividades de APC)</p>	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Número de comités de mujeres en funcionamiento en todo el país ➤ Porcentaje de las destinatarias de la ayuda ➤ Porcentaje de participantes en actividades de APT que sean mujeres ➤ Porcentaje de estudiantes que participan en proyectos de APC que sean mujeres 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Informe sobre las actividades del PMA y de los asociados en la ejecución ➤ Informes de evaluación de fin de año 	<ul style="list-style-type: none"> ➤ La capacidad de los comités de mujeres se refuerza por lo que respecta a la selección y la distribución de alimentos del PMA ➤ Las mujeres se organizan en agrupaciones y/o asociaciones ➤ Los valores culturales de la población local permiten la libre participación de las mujeres en las actividades del proyecto 	



ANEXO IV

CUADRO 1: DESGLOSE DE LOS BENEFICIARIOS POR LOCALIDAD														
	Brazzaville		Kinkala		Nkayi		Pointe-Noire		Gamboma		Djambala		Total	%
	H	M	H	M	H	M	H	M	H	M	H	M		
SOCORRO PROLONGADO														
Grupos vulnerables	760	1 240	1 368	2 232	0	0	152	248	0	0	0	0	6 000	3
Rehabilitación nutricional	133	217	950	1 550	190	310	0	0	0	0	0	0	3 350	2
Personas que viven con VIH	1 900	3 100	0	0	760	1 240	1 900	3 100	0	0	0	0	12 000	7
Protección de semillas	3 040	4 960	5 700	9 300	1 900	3 100	0	0	0	0	0	0	28 000	16
Total parcial	5 833	9 517	8 018	13 082	2 850	4 650	2 052	3 348	0	0	0	0	49 350	28
RECUPERACIÓN														
APT	11 400	18 600	19 000	31 000	3 990	6 510	0	0	0	0	0	0	90 500	51
APC	1 400	3 500	2 800	7 000	1 200	2 100	0	0	0	0	0	0	18 000	10
Alimentación escolar	2 660	4 340	2 280	3 720	0	0	0	0	1 330	2 170	1 330	2 170	20 000	11
Total parcial	15 460	26 440	24 080	41 720	5 190	8 610	0	0	1 330	2 170	1 330	2 170	128 500	72
TOTAL GENERAL	21 293	35 957	32 098	54 802	8 040	13 260	2 052	3 348	1 330	2 170	1 330	2 170	177 850	100



CUADRO 2: RACIONES ALIMENTARIAS: COMPOSICIÓN Y TAMAÑO, POR CATEGORÍA DE ACTIVIDAD

Ración diaria por beneficiario* (en gramos)									
Actividad	Número de raciones	Días de distribución por año	Arroz	Aceite	Arvejas	Azúcar	Sal	Mezcla de maíz y soya	
SOCORRO PROLONGADO									
Grupos vulnerables	1	360	350	30	120	0	5	0	0
Rehabilitación nutricional	1	60	0	60	0	60	0	200	
Personas que viven con VIH	5	360	1 750	150	600	50	25	150	
Protección de semillas	5	90	1 750	150	1 000	0	25	0	
RECUPERACIÓN									
APT	5	150	1 750	150	1 000	0	25	0	
APC	5	90	1 750	150	1 000	0	25	0	
Alimentación escolar	1	180	150	15	20	0	5	0	

* Se entiende por «beneficiario» la persona que recibe efectivamente los alimentos distribuidos por el PMA en los puntos de distribución, ya sea para su consumo en el lugar como en tanto que ración para llevar al hogar para uno o varios otros beneficiarios.

Aportación nutricional para los grupos vulnerables:
 1 927,5 kilocalorías
 50,9 gramos de proteínas
 33,43 gramos de materias grasas

Aportación nutricional diaria para los beneficiarios de los programas de alimentación escolar:
 739,75 kilocalorías
 14,9 gramos de proteínas
 16,03 gramos de materias grasas



CUADRO 3: BENEFICIARIOS Y NECESIDADES ALIMENTARIAS ANUALES											
	Beneficiarios y raciones				Necesidades (en toneladas)						
	Hombres 38%	Mujeres 62%	Total	Arroz	Aceite	Arvejas	Azúcar	Sal	Mezcla de maiz y soya	Total	
Primer año											
SOCORRO PROLONGADO											
Grupos vulnerables	2 280	3 720	6 000	378	32	130	0	5	0	545	
Rehabilitación nutricional	1 273	2 077	3 350	0	12	0	12	0	40	64	
Personas que viven con VIH	4 560	7 440	12 000	756	65	259	22	11	65	1 177	
Protección de semillas	1 900	3 100	5 000	158	14	90	0	2	0	263	
Total parcial	10 013	16 337	26 350	1 292	123	479	34	18	105	2 050	
RECUPERACIÓN											
APT	8 645	14 105	22 750	1 194	102	683	0	17	0	1 996	
APC	1 350	3 150	4 500	142	12	81	0	2	0	237	
Alimentación escolar	7 600	12 400	20 000	180	18	24	0	6	0	228	
Total parcial	17 595	29 655	47 250	1 516	133	788	0	25	0	2 461	
Total del primer año	27 608	45 992	73 600	2 808	255	1 266	34	44	105	4 511	



Segundo año	Beneficiarios y raciones			Necesidades (en toneladas)							Total	
	Hombres 37 %	Mujeres 63 %	Total	Arroz	Aceite	Arvejas	Azúcar	Sal	Mezcla de maíz y soya			
SOCORRO PROLONGADO												
Grupos vulnerables	1 330	2 170	3 500	441	38	151	0	6	0	636		
Personas que viven con VIH	4 560	7 440	12 000	1 512	130	518	43	22	130	2 354		
Protección de semillas	6 840	11 160	18 000	567	49	324	0	8	0	948		
Total parcial	12 730	20 770	33 500	2 520	216	994	43	36	130	3 938		
RECUPERACIÓN										0		
APT	17 100	27 900	45 000	2 363	203	1 350	0	34	0	3 949		
APC	2 550	5 950	8 500	268	23	153	0	4	0	448		
Alimentación escolar	7 600	12 400	20 000	540	54	72	0	18	0	684		
Total parcial	27 250	46 250	73 500	3 170	279	1 575	0	56	0	5 080		
Total del segundo año	15 276	24 924	40 200	5 690	495	2 569	43	92	130	9 019		



Tercer año	Beneficiarios y raciones			Necesidades (en toneladas)							Total	
	Hombres 38 %	Mujeres 62 %	Total	Arroz	Acéite	Arvejas	Azúcar	Sal	Mezcla de maíz y soya			
SOCORRO PROLONGADO												
Grupos vulnerables	950	1 550	2 500	315	27	108	0	5	0	0	455	
Personas que viven con VIH	4 560	7 440	12 000	756	65	259	22	11	65	0	1 177	
Protección de semillas	1 900	3 100	5 000	158	14	90	0	2	0	0	263	
Total parcial	7 410	12 090	19 500	1 229	105	457	22	18	65	0	1 895	
RECUPERACIÓN												
APT	8 645	14 105	22 750	1 194	102	683	0	17	0	0	1 996	
APC	1 500	3 500	5 000	158	14	90	0	2	0	0	263	
Alimentación escolar	7 600	12 400	20 000	360	36	48	0	12	0	0	456	
Total parcial	17 745	30 005	47 750	1 712	152	821	0	31	0	0	2 716	
Total del tercer año	25 155	42 095	67 250	2 941	257	1 278	22	49	65	0	4 611	



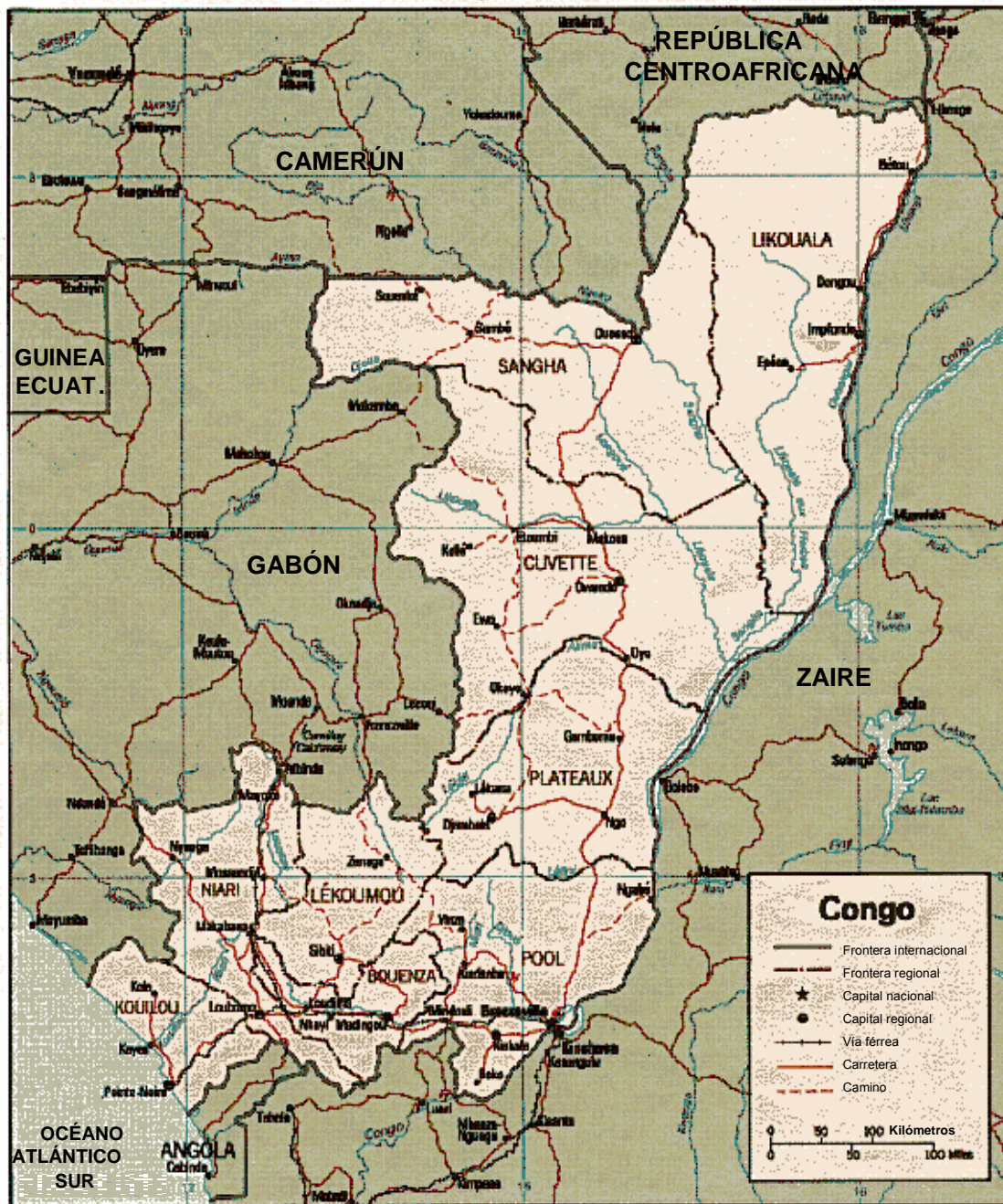
CUADRO 4: NECESIDADES TOTALES

	Número total de beneficiarios		Necesidades (en toneladas)						Total	
	Hombres 38 %	Mujeres 62 %	Total	Arroz	Aceite	Arvejas	Azúcar	Sal		Mezcla de maiz y soya
SOCORRO PROLONGADO										
Grupos vulnerables	2 280	3 720	6 000	1 134	97	389	0	16	0	1 636
Rehabilitación nutricional	1 273	2 077	3 350	0	12	0	12	0	40	64
Personas que viven con VIH	4 560	7 440	12 000	3 024	259	1 037	86	43	259	4 709
Protección de semillas	10 640	17 360	28 000	882	76	504	0	13	0	1 474
Total parcial	18 753	30 597	49 350	5 040	444	1 930	98	72	299	7 884
RECUPERACIÓN										
APT	34 390	56 110	90 500	4 751	407	2 715	0	68	0	7 942
APC	5 400	12 600	18 000	567	49	324	0	8	0	948
Alimentación escolar	7 600	12 400	20 000	1 080	108	144	0	36	0	1 368
Total parcial	48 850	79 650	128 500	6 398	564	3 183	0	112	0	10 257
TOTAL GENERAL	67 583	110 267	177 850	11 438	1 008	5 113	98	184	299	18 141



ANEXO V

OPSR REPÚBLICA DEL CONGO — 10312.0



Las denominaciones empleadas en esta publicación y la forma en que aparecen presentados los datos que contiene no entrañan, por parte del Programa Mundial de Alimentos (PMA), juicio alguno sobre la condición jurídica de ninguno de los países, territorios, ciudades o zonas citados o de sus autoridades, ni respecto de la delimitación de sus fronteras o límites.



LISTA DE SIGLAS UTILIZADA EN EL PRESENTE DOCUMENTO

APC	Alimentos para la capacitación
APT	Alimentos por trabajo
DELP	Documento de estrategia de lucha contra la pobreza
FAO	Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación
MSF	Médicos sin Fronteras
ONG	Organización no gubernamental
OPSR	Operación prolongada de socorro y recuperación
PDI	Persona desplazada en el interior del país
PNUD	Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo
TIAM	Transporte interno, almacenamiento y manipulación
TTAM	Transporte terrestre, almacenamiento y manipulación
UNICEF	Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia

